

広報 かわぐち

No. 166
昭和62年 8月

発行 新潟県川口町長 青柳 弘
編集 川口町役場総務課
(〒949-75 ☎0258(89)-3111)



町制施行30周年を祝う

ふるさと友好都市提携調印も

7月25日、町制を施行して今年で30年を迎えた。これを祝う記念式典と総合竣工式が併せて、この記念すべき日に東京都泊江市との「ふるさと友好都市」提携調印式が川口中学校で盛大に開催されました。

おもな内容	町制施行30周年記念式典	2~3
	ふるさと友好都市提携調印	4~5
	川口まつり	6~9
	カメラリポート	10~11

ぼくたちスポーツ少年団	12
ヤング紹介	13
郷土の歴史を綴る	14
おしらせコーナー	15~16

安定した待遇と 楽しい生活

事故の六割が夏に発生

もう一度注意を!

防衛庁では、自衛官（二等陸、海、空士）を次のとおり募集しています。

●受付期間 年間を通じて行っています。

●応募資格 採用予定月の一日現在、十八歳以上二十五歳未満の方。

●試験期日及び試験場 受付時にお知らせします。

●身分 特別職国家公務員 衣・食・住

被服が無料で支給又は貸与されます。さらに食事代、宿舎費等は、無料です。

●厚生 駐どん地には運動施設、娯楽室、図書室、売店などが設置され、全国各地に宿泊、保養施設があります。

●その他 車の免許や整備士、各種の技能者になることができます。

※詳しいことは、役場町民課へお問い合わせください。

夏になると、海や川に行く機会が増えますが、水難事故には十分気をつけたいもの。

特に、夏休みの時期は、毎年子供の水の事故が目立ちます。昨年一年間で、水の犠牲になつた中学生以下の子供は四百六十九人。このうち、六月から八月までの三ヵ月間に、

全体の六割近い二百六十七人が生命を落としています。

夏休みを迎えて、次のことについてもう一度注意して、子供を水の事故から守りましょう。

ため池などを点検し、安全策のとられていない所には、管理者に申し入れて、ふたや柵を設けたり、危険を知らせる立て札を立ててもらうようにしましょう。

雨降り後は特に 注意を

雨が降った後は、川や用水路の水が増すばかりでなく、水の流れも速くなり大変危険です。子供が近づかないよう特に注意が必要です。

▲田麦山小 水泳練習（飛び込み）

町民プール開設

期間 7月28日~8月31日

時間 午前10時~午後5時
(正午~午後1時まで休み)

※小学3年までは必ず保護者同伴でお願いします

料金無料

ごみ収集のお休み

お盆のため

8月15日(土)は
ごみ収集を休ませて
いただきますので、
ご協力ください。

献血

ときき 8月26日(水)
AM10時~PM3時

ところ 福祉センター
献血できる人 満16歳から
65歳未満の健康な方
※12時~1時までは採血を休みます。

人口 6,534 人	昭和62年8月1日現在
男 3,201 人	
女 3,333 人	
世帯数 1,510 戸	

町制施行30周年

年記念式典

七月二十五日、町制施行三十周年を祝う記念式典及び総合竣工式並びに東京都狛江市との「ふるさと友好都市」提携の調印式が、川口校学校体育館に町内外者約五百名を招待して盛大に開催されました。

祝砲が轟くなか、式典は午前十一時に始まり、青柳町長の式辞、町制施行三十周年特別表彰と総合竣工式が行われた。

来賓の祝辞には、県知事をはじめ国会議員「ふるさと友好都市」調印に出席した東京都狛江市長、同議会議長及び「都市と農村交流」を続けていた練馬区長から祝辞が行われ、引き続き、狛江市との「ふるさと友好都市」提携調印式が行われた。



▲ 7/25 町制施行30周年を祝い式辞を述べる青柳町長 於 川口中学校

滞在型リゾート地、豊富な観光資源を生かし 町の飛躍に期待 (県知事 祝辞)

川口町町制施行三十周年記念式典及び総合竣工式並びにふるさと友好都市提携調印式に当たり、一言お祝いを申し上げます。

川口町は、昭和三十二年に町制施行以来今日まで、町民の皆さんと関係機関が一体となって町勢の発展に尽力され、本日めでたく三十周年の記念式典を迎えることは、誠に喜ばしく、心からお祝い申し上げます。

また、昭和五十四年以来、鋭意進めてこられた田麦山保育所をはじめ各種施設の総合竣工式と、二年越しの住民同志の深い交流で結ばれた、東京都狛江市との「ふるさと友好都市」提携の調印式が併せて行われることに対し、重ねてお祝いを申し上げます。

また、ただ今、町政功労者として表彰を受けられた皆様は、長年にわたり川口町の発展と住民福祉の向上に寄与された方々であり、そのご労苦と本日の栄誉に対し、心から敬意を表するものであります。

川口町は近年、基幹産業である農業の複合営農を積極的に進められるほか、電気、精密機械などの企業導入にも力を注がれ、また、居住環境や教育、スポーツ施設の整備及びコミュニティ形成にも意欲的に取り組まれるなど、「調和」とれた活力ある温かい町づくりを開拓されています。

恵まれた交通条件に加えて、中山高原一帯の県下でも屈指の規模を誇る総合運動公園やレクリエーション施設、清流魚野川のアユ漁などの自然を生かした観光資源も豊富であります。

更に、家族旅行村の指定を受け、滞在型のリゾート地を目指す大型プロジェクトにも着手するなど、これから国民の余暇時間の増加や生活様式の変化とともに、町の飛躍が大いに期待されるところであります。

一方、高齢化社会への移行や情報化、国際化の進展など、より複雑化していく行政需要に適切に対処していくには、新たな観点から来たるべき時代にそなえた施策の展開が必要であり、本日の記念式典を一つの契機として、川口町の持つ潜在的な力を掘り起こし、産業、文化の振興と住民福祉の向上に一層の努力をされんことを期待するものであります。

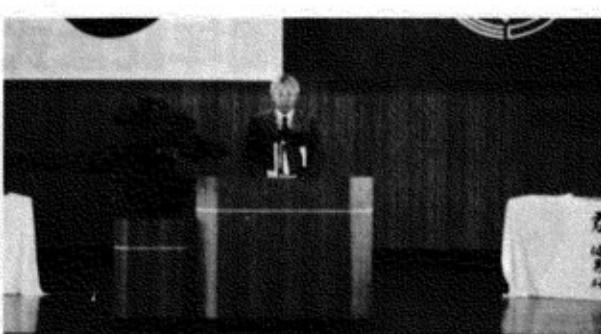
終わりに、町民の皆様のご多幸と狛江市、川口町の益々の発展と友好の輪が更に広がることを祈念いたしましてお祝いのことばといたします。

昭和六十二年七月二十五日

新潟県知事　君 健男



▲ 自治功労者特別表彰



▲ 祝辞を述べる新潟県知事代理・金子副知事

町制施行三十周年 自治功労者特別表彰

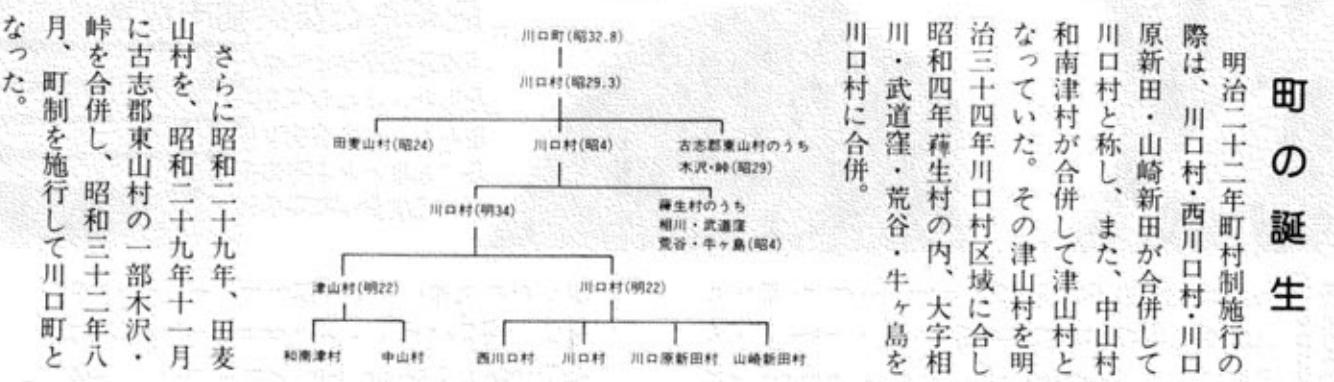
● 地方自治関係	● 農林水産業関係	● 商工業関係	● 交通関係	● 社会福祉関係	● 環境衛生関係
関 登代一 喜多村喜平	栗原 稔 佐藤 靖邦	クーロン㈱ 東芝管球器	星野 正作 宮 寅一	小宮山久治 中林 只二	生越 千里 大久保栄作
廣井 吉夫 関 市作	綱 直太郎 覚張 定一	材㈱ 信越工業㈱	渡辺 一関 弘藏	村山 金栄 山吉 勝治	横 好子 覚張 栄一
古田島 正	（株）酒巻製作所	（株）工業㈱	山田 利吉 鈴木 抗体化成	（株）越後製菓㈱	

青柳町長は式辞のなかで、三十年の歴史振り返り、幾多の変遷を経て栄光の伝統を築きあげられた歴代町長、議員、関係機関及び町民の皆さんに感謝を述べるとともに、定住構想条件整備が即、二十一世紀に応できる町づくりに一致するという認識の上に立って、今まで「健康にしてうるおいのある定住条件を満たすために」をテーマに、農林水産省を始めとする建設、労働、通商産業厚生、文部、運輸等の各省庁の国庫補助事業を大幅に導入し、環境整備を行い「全国規模」の大事業が完成をみることができた。

また、定住構想の最終目的である「就労の場づくり」については優良企業の進出により、安定した雇用の機会が確保されるなど「定住構想」、「都市と農村交流」のモデル町として県内外から沢山の視察団が訪れている。

今、町は、全国最大規模を

さらに、町制三十周年記念は、ただ過去の歴史を記念するばかりではなく、それは未来に対する新たな明るい年であり、「激動」と「転換」のめまぐるしい社会経済情勢に、更に発想の転換を図り、町民の皆さんの理解と協力によって合意を形成しながら、二十一世紀に大きくはばたくことのできるユニークな「調和のとれた活力のある温かい町づくり」に精魂を打ち込むと力強く述べた。



東京都狛江市 ふるさと友好

気候 風土 生活環境を乗り越え 両市町民の末長い交流を



会場を色
どる「ラン」 ▲

柏江市民と川口
町民が、手をとり
あって、互いに助
けあい末長く交流
されることを期待
して止みません。

「ふるさと」と呼びあえる
「心ふれあう」友好を

「ふるさと友好都市」提携書

自然のもつ豊かな恵みは、人々の心に「うるおいとすらぎ」をもたらします。

豊かな自然を愛する柏江市と、美しい自然に恵まれ川口町は、教育・文化・スポーツ・産業など幅広い分において交流を行い、相互の発展と「ふるさと」と呼べる心ふれあう友好都市となることを提携いたしま

昭和六十二年七月二十五日

新潟県川口町長 青柳 弘
東京都柏江市長 石井三雄

気候、風土、生活環境を乗り越え
両市町民の末長い交流を

これは偏に 青柳町長さんをはじめ町議会議員並びに町職員の皆様のご努力と、町民のご理解とご協力の下に一丸となって、町づくりに全力を傾注されてきた賜であると、深く敬意を表する次第でございます。

この榮ある町制施行三十周年記念式典に併せて川口町と柏江市が友好都市として調印できることは、都市化が進み自然が失われつつある柏江市民にとつても大変意義あることであります。

私は、この交流が単に行政間での提携に終ることなく、相互の発展と、この美しい豊かな自然に恵まれた川口町に生まれ育った町民の皆様と柏江市民とが、気候、風土、生活環境などの違いを超え、心と心のふれあう交流にまで発展し、長く続きますよう希望いたしております。

終りに、川口町が町制施行三十周年を契機として、更に住みよい町づくりを目指し益々のご発展と町民の皆様のご健勝をお祈り申し上げましてお祝いの言葉といたします。

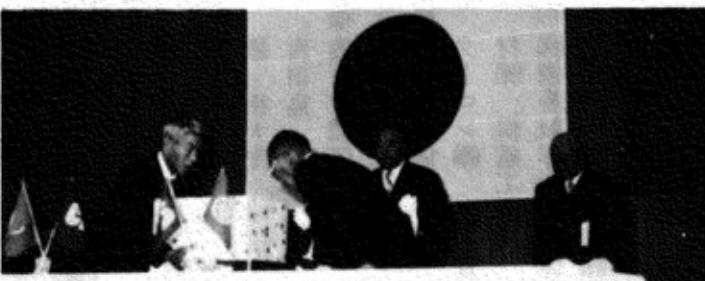
都市提携調印



▲ 調印が終りガッチリと握手する両首長 右 石井猶江市長
左 齋柳川口町長



▲ 市旗、町旗を交換し披露する両首長



▲ 記念品を交換する両市町議会議長 右 小川猶江議長 左 小宮山川口議長

急願の柏江市との「ふるさと友好都市」提携の調印式が町制施行三十周年記念式典に引き続いだ同会場で、大勢の参列者、報道関係者が見守るなか、挙行されました。

両首長 ガツチリと握手

会場を色どる
「バラ」「カスミソウ」





▲ 町制30周年を祝い町建築組合によるモチまき

七日早朝、川口五の児童会、父兄が
自発的に清掃奉仕!!

老人クラブも
まつりが終ったあと、二十
歳の父兄の皆さんにより、お祭り
広場や周辺のゴミ、空缶拾
いが行われました。

また、老人クラブでは毎年
花火大会が終つた翌日に魚野
川土手の清掃に協力していました。
ご苦労様でした。

● 選挙による当選者(届出順)
喜多村祐成 和南津 木沢 星野 丸山 星野 星野 進
星野 喜多村晋 木沢 基義雄 誠一
星野 良治 喜多村晋 木沢 基義雄 誠一
星野 正作 喜多村晋 木沢 基義雄 誠一
星野 友一 喜多村晋 木沢 基義雄 誠一
保科 富兵 同組合長 同組合長
● 農協による推せん者
綱富兵 同組合長
新保定雄 同組合長
同組合長
● 小千谷地域共済組合による
推せん者
同組合長
同組合長

成人式
8月14日(金)
AM 10時～
於 サン・ローラ 川口



川口郵便局は7月25日から風景入通信日付印を使用開始しました。「スポーツとロマンの町」川口町を全国に紹介します。



▲ お祭広場は大観衆で
いっぱい。花火の夜、
今年は約六千人がくり
だし祭りを楽しんだ。

▲ 開牛も登場 木沢、峰

新農業委員決まる 会長に星野正作氏

七月十二日執行された、任期満了に伴う町農業委員会委員一般選挙は、無投票により、十人の方々が当選されました。また、選挙による委員のほか、町農業協同組合、小千谷地域農業共済組合及び町議会のそれぞれの推せんを受けて、町長が三名の委員を選任し、計十三人の新委員が決まりました。七月三十一日、新メンバーによる第一回目の同委員会が開かれ、会長に星野正作氏(二期目)、会長代理に綱富兵氏が就任しました。任期は三年。

同委員会は、農業者の代表機関として、農業生産力の発展及び農業経営の合理化を図り、農民の地位向上に寄与する等の重要な任務についています。

● 町議会推せんによる学識経験者

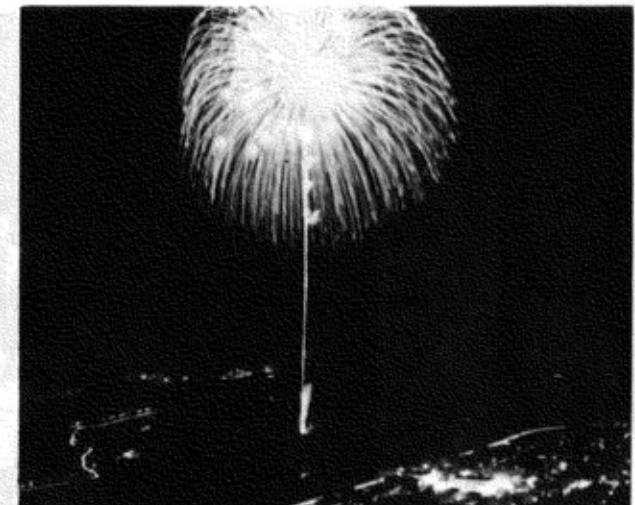
山吉 寛栄 川口

町制施行30周年記念事業 テレビ特別番組放映

お盆の8月15日午後5:00～5:30
新潟テレビ21で放映されます。
ごらんください。



▲ 担き船登場 商工会



咲かす

町制施行30周年
轟きの二十号
大輪の花を

万灯行列華やかに



▲ ホーショク



▲ 牛ヶ島



▲ 東部第5区



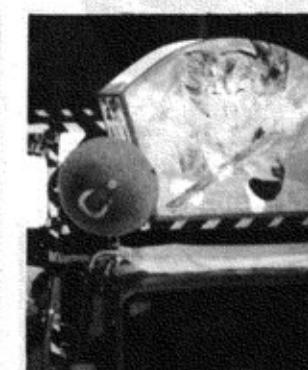
▲ 和南津



▲ 田麦山



▲ 相川



▲ 東部地区館



▲ 中山



▲ 役場



▲ 西川口



▲ 農協



▲ 東部第3区



▲「ストライク！」町民野球大会始球式6/12 於野球場

この日は、青柳町長が始球

町民野球大会の開会式は
七月十二日、運動公園で二十
チームが参加して開かれ、
町長杯をめぐって、熱戦の火
ぶたがきられた。

大会は、三ブロックに別れ
てリーグ戦を行い、九月六日
(日)の決勝トーナメントを目指
し、長丁場の戦いがくりひろ
げられる。

この日は、青柳町長が始球

栄光はどのチームに？

町民野球大会の開会式は
七月十二日、運動公園で二十
チームが参加して開かれ、
町長杯をめぐって、熱戦の火
ぶたがきられた。

大会は、三ブロックに別れ
てリーグ戦を行い、九月六日
(日)の決勝トーナメントを目指
し、長丁場の戦いがくりひろ
げられる。

この日は、青柳町長が始球

町長杯 争奪戦 第三十二回

参加チーム名

C ブロック	B ブロック	A ブロック
丸山工務店	役 場	生 越 キラーズ
東芝管球器材	サンディーズ	インディアンズ
丸山建設	カージナルス	ホークス
川岸町	相川ライオンズ	西川口球友会
青柳工務店	バイレーツ	ハリケーン
農 協	アンサーズ	酒巻製作所
牛ヶ島オックス	嘉富町ファイターズ	タイガース

町制施行三十周年記念事業
の一つとして川口町健康フェア
が七月五日(日)、五百名が参
加して総合福祉センター、文
化会館で開催されました。
成人病予防はじめ薬草、
エイズコーナーなどの催し会
場となった福祉センターには
続々と家族連れなどが訪れた。
特に主婦をはじめ高齢者に

元川口小学校長 白岩俊夫先生
は熱心に見ていった。
又、料理の展示、試食コー
ナーには人だかりができ、そ
の人気のほどがうかがわれ、
うなづいたりメモをとつてい
る人もいた。

午後からは文化会館で、白
岩俊夫先生(長岡市ひばり幼稚園長)が「家庭における心
の健康」と題して講演されま

川口町健康フェア



▲料理の展示、試食コーナーに人が集まる 7/5 於 福祉センター

川口町健康フェア



▲元川口小学校長 白岩俊夫先生 7/5 於 文化会館



7km コース	2km コース	女子の部	男子の部
一位 大瀬 龍也	一位 佐藤 智之	一位 五十嵐香苗	一位 大瀬 聰一
二位 山吉 和浩	二位 渡部 理絵	二位 大瀬 聰一	二位 内山たか子
三位 横井 正俊	三位 山田浩太郎	三位 仲丸克一郎	三位 内山たか子
三位 横井 正俊	三位 横井 正俊	三位 目黒 達也	三位 横井 正俊

町民ファミリーマラソン大会

町民ファミリーマラソン大
会は七月十九日、四十二名が
参加して開催されました。

成績結果



▲ 優勝した和南津チーム

今回で第三回目、公民館主
催による父ちゃんソフトボーラー
大会が六月二十八日(日)、運動公園で九チームが参加して
開催されました。選手は、四十歳以上が条件
というユニークな方法で行わ
れ、今年は、和南津の父ちゃん
が優勝しました。ちなみに
平均年齢は四十五歳。

大会終了後行われたアト
ラクションでは、歌手の田端
義夫さんを招き、歌謡ショ
ーを楽しみました。

力メトラ リポート

老人福祉大会

町老人クラブ連合会主催に
よる老人福祉大会が六月二
十八日、総合福祉センターで
四百七十名が参加して盛大に
開催されました。

なつかしの
メロディ



▲ 於 総合福祉センター

「田端 義夫
ショーア」



▲ 川口町PTA研究大会 於 田麦山小学校

川口町PTA連絡協議会主
催による「昭和六十二年度P
TA研究大会」が田麦山小学
校で開催され、約二百五十名
が参加しました。

「親子のふれ合いをどう深め
たらよいか」をテーマに、熱
心に講師の話しに耳をかたむ
けていました。

東京からの便り

第1回泉水小東京同窓会盛大に開催 郷里の盆踊り 佐渡おけさなど賑やかに！ ————— 51名が参加

第二部の懇談会に入りました。久方ぶりにお互いが顔を合せ、懐しい郷土の話いや、友人仲間の消息、昔し語りに伸び尽きることなく、そのうちに、カラオケや十日町小唄、佐渡おけさ、郷里の盆踊りが賑やかに会場いっぱいに広がり熱気が溢れ、温かい友情の輪ができあがりました。



▲初めて開かれた泉州小東京同窓会 於 東京新潟県人会館

ヤング紹介 ④7

愛らしい人と喫茶店をもちたい……夢？



竹田 星野 雄一さん

- | | |
|---------------------------|---------------------------|
| Q 趣味はなんでしょうか。 | A 運動公園に遊べるプールをつくってほしい。 |
| A 特にありません。何でも浅く幅広くトライします。 | Q 好きな“ことば”は？ |
| Q 休日は何をしていますか。 | A 竹馬の友 |
| A ドライブ | Q いちばん嫌いなのは？ |
| Q 理想の異性像は？ | A 交通事故とおまわりさん。 |
| A 小柄でかわいい人。 | Q 将来の夢を一言どうぞ。 |
| Q 若さの証明とは何んですか。 | A 夫婦で喫茶店を経営したい。 |
| A 何にでもトライできること……かな？ | Q 川口町が都会よりよいと思うところななんですか。 |
| Q 今の仕事の満足度は？ | A 四季がはっきりしていて、自然が多いところ。 |
| A 50% | Q 最後に自己ピーアールを！ |
| Q 町への要望はなにがありますか。 | A 皆さんよろしくお願ひします。 |

楽しさのあまり、時間のたつのも忘れる程で、とうとう四時の締切り時間が来てしました。

最後の“中”を阿部源吉氏の音頭で力強い手拍子で相和し、閉会となりました。

お互いが名残りを惜しみ、再会を約束して解散しました。

誠に意義深い泉水小第一回東京同窓会をここに終了した次第です。

皆様方の益々のご健勝をお祈り申し上げます。

んであることが分かると思ひます。

子供たちは、勉強や塾のあい間に練習をしていますが、できるだけ学校の行事、塾に当たないよう練習日程を組むことが、指導者の頭の痛いと

イベント、スポーツ少年団主催の町内親善球技大会です。大会は、町運動公園で行われ、自信に満ちた顔、不安そうな顔、さまざまですが、町内チームのチビッ子たちが一同に会し、親善を深めます。

私達のチーム（東部）は、週二回運動公園で練習に汗を流します。ランニング、キヤツチボールの基本を大切に、守備、打撃練習と続きます。

チビッコ選手勢ぞろい

上段 東部少年野球チーム
中段 和南津少年野球チーム
下段 田麦山少年野球チーム

野球好きなチビッコ達が大勢います。現在、上川、西川口、田麦山、和南津、東部少年野球の五チームに、百二十余名余のチビッ子が練習に励んでいます。

子供たちは、大会を楽しみに練習に励んでいます。郡大会では春の日報杯、秋のライオンズ杯に出場します。

又、子供たちが一番楽しみにしているのが、秋のビッグ

私達指導者の役割は、野球を通してチームプレー、マナーを覚えさせることです。太陽の下で汗を流し、精一杯やった練習後の満足感、そして、からならずや体で覚えてくれると思います。

いと
思
い
ま
す。

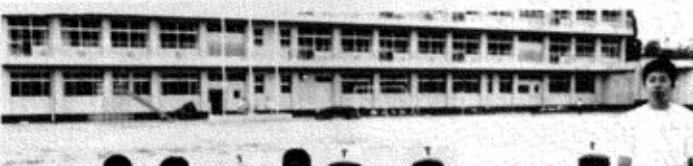
スポーツの町宣言

ぼくたちスポーツ少年団

ベース
ボール

わがスポーツ
クラブ・サーク

チームワークをモットーに!
チビッコ 勢揃い





A black and white photograph showing a group of approximately ten people standing outdoors in what appears to be a parking lot or open area. Some individuals are holding umbrellas, suggesting it might be raining or about to rain. In the background, there is a white van parked. The scene is somewhat dimly lit, possibly overcast.

▲ 上段 第1分団(東部) 放水
下段 第6分団(本沢) 卓睡



食後に激しい運動をして腹痛を経験したことがあると思
います。これは、摂取した食事を消化吸収するための消化

出さなければなりません。については、自分にとつて最も快適な状態を見つけ出していくことが大切です。よく観察をしてみれば、どういう状態で最も自然で、力も

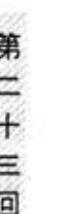
自分に適した
体操を見つけよう

健康状態の
「調整タイム」

昼休みの過ごし方として大切なのは、午前中の仕事と午後の仕事の合間に、心身の健康状態の調整をすることです。とはいっても、わが国の場合、昼休みに一時間以上もかける習慣があります。

ところで、食事をとる時間や食事の量と運動量との関係で、起る症状です。ですから、食後にあまり激しい運動をするのはよくありません。また空腹時の激しい運動も控えたいものです。

動によって妨げられるために



ポンプ操法競技大会が七月十二日、広神村西小学校グラ
ンドで、七市町村からポンプ車四台、小型ポンプ九台が参
加して開かれ、第一分団（東部）がポンプ車操法で二位に
入賞し、小型ポンプに出場した第六分団（木沢）も入賞し
ました。

大会は、いざ火災出動に備え、日頃の訓練の成果を競い技術の向上を目指し、規律、スピード、確実性などを減点

（沢）が出場した。この日は、あいにくの天候で、ときおり強く降りしきる雨のなか最悪のコンディションで行われました。

選手たちは、ずぶぬれになりましたが、この日のために日夜特訓を重ねてきた成果を十分に発揮して、本番さながらの競技に真剣な顔で取り組んでいました。

方式で競うもので、今年は、

年月日	で き 二 と
昭和二六、三、三	田麦山村が川口村に合併
昭和二六、一〇、ヘ	和南津橋が木橋からコンクリート製永久橋となる
昭和二六、一〇	川口橋が木橋からコンクリート製永久橋となる
昭和二六、一、一	東山村の木沢・崎地区が川口村に合併
昭和二六、五、三	村営川口診療所開設
昭和二〇、九、一	田麦山簡易水道供用開始
昭和二〇、七	田麦山油田試掘はじまる
昭和二〇、二、〇	川口東部地区簡易水道供用開始
昭和二〇、六、一	宝積寺に私設の「たから保育園」開設
昭和二〇、八、一	川口町誕生

一、当時の公共施設

振り返ってみれば、約一五〇〇戸に住む町民は、よくぞ和してたゆまず着実に歩み��けてきたものだ。

卷之二

ふるきをたずねて
新しきを知る

獵士歴史愛好家
佐藤 栄氏

車もソリも常設して置かなければならなかつた。

神社等で事を済ませていた。
数少ない公会堂は、その便
利さ、公平さからも、現在各
地区に建設されている集会所
のいざないであつたような気
がする。



▲ 施行当時の東部中心市街全景

二
公

公園名	所在地	公園坪數
男山公園	西川口	1,800
十八番公園	川口	1,500

さて、時代は確実に動いていた。昭和二十八年二月一日、テレビの放送が開始された。当時のテレビ受像機は、値が高く、一般庶民には手の届かぬ「高嶺の花」であり、加えて、難視聴地域のため、すぐ購入する家はなく、もっぱらラジオを聞いていた。昭和三十二年五月の調べでは、ラジ

神社等で事を済ませていた。
数少ない公会堂は、その便
利さ、公平さからも、現在各
地区に建設されている集会所
のいざないであつたような気
がする。